



SCOTT

MOTO
SPORTS

PRILBA SCOTT PRO 350
POUŽÍVATEĽSKÝ MANUÁL - SK

INNOVATION
TECHNOLOGY
DESIGN

WWW.SCOTT-SPORTS.COM

Obsah

ÚVOD	3
ZHODA S NORMAMI.....	3
NORMY DOT A ECE	3
VAROVANIE.....	3
PRAVIDLO JEDNÉHO NÁRAZU	3
SPRÁVNE NASADENIE.....	4
SKÚŠANIE PRILBY – AKO VYBRAŤ SPRÁVNU VEĽKOSŤ	4
SPRÁVNE UTIAHNUTIE REMIENKA	4
KONTROLA RETENČNÉHO SYSTÉMU	5
SPRÁVNE NASADENIE	5
ODSTRÁNENIE A NASTAVENIE CLONY	5
STAROSTLIVOSŤ A SPRÁVNY VYBER OKULIAROV	6
ODSTRÁNENIE VNÚTORNEJ A LÍCNEJ VLOŽKY	6
ČISTENIE PRILBY	6
NEMODIFIKUJTE PRILBU	6
NESPRÁVNE POUŽÍVANIE PRILBY	6
SKLADOVANIE.....	6
BUĎTE VŽDY OBOZNÁMENÝ SO SITUÁCIOU VO SVOJOM OKOLÍ.....	7
ŽIVOTNOSŤ.....	7
PREDAJ A HOMOLOGÁCIA.....	7



SCOTT MOTOSPORTS HELMET

ÚVOD

Pred použitím novej prilby SCOTT si pozorne prečítajte tento návod na používanie. Obsahuje cenné informácie, ktoré Vám pomôžu maximalizovať výkonnosť a životnosť prilby.

ZHODA S NORMAMI

Štandard DOT: Prilba bola testovaná a schválená špeciálne podľa štandardu Spojených štátov DOT 218. Ostatné krajiny (a dokonca aj provincie *) regulujú používanie motocyklových prilieb na svojom území iným spôsobom, a preto si pred vstupom overte zákony a predpisy každej krajiny (alebo provincie *).

Tieto testovacie normy zaručujú zhodu s definovanými bezpečnostnými požiadavkami. Tieto homologácie zaručujú, že máte súhlas v USA a vo všetkých krajinách, ktoré uznávajú štandard DOT 218. Preto máte povolené používať túto helmú ako ochranu hlavy pre motocyklové účely v Spojených štátoch. V Kanade máte povolené používať motocyklovú prilbu s homologáciou DOT vo všetkých provinciách.

Štandard ECE: Prilba bola testovaná a schválená špeciálne podľa európskej normy ECE-R 22.05. Tieto testovacie štandardy zaručujú súlad s definovanými bezpečnostnými požiadavkami. Tieto homologácie zaručujú, že máte súhlas používať motocyklovú prilbu vo všetkých krajinách Európskej únie.

NORMY DOT A ECE

ECE – štítok

(upevnený na komfortnom čalúnený retenčného systému)



DOT – štítok

(upevnený na zadnej strane prilby)



VAROVANIE

Aj keď nie je možné, aby prilba chránila používateľa pred všetkými predvídateľnými nárazmi a nehodami, správne používanie prilby poskytne omnoho väčšiu úroveň ochrany v prípade nehody, než keby nebola nosená žiadna prilba. Aby prilba fungovala správne a pomohla znížiť riziko trvalého zranenia alebo smrti, je nevyhnutné, aby prilba pevne a pevne padla na hlavu a aby boli všetky retenčné popruhy správne upevnené. Ak je retenčný popruh správne pripevnený, vo väčšine prípadov by nemalo byť možné, aby bola prilba odstránená z hlavy posúvaním prilby smerom k zadnej alebo prednej časti hlavy. Táto prilba nie je určená na použitie ako výrobok zamedzujúci horeniu a neobsahuje žiadne materiály ktoré spomaľujú horenie.

PRAVIDLO JEDNÉHO NÁRAZU

Prilby sú navrhnuté tak, aby absorbovali len **jeden náraz**. Keď Vaša prilba vydržala akýkoľvek náraz, absorpčná vložka Vašej prilby rozptýli energiu z nárazu, čo spôsobí, že vložka bude zhutnená, a preto nebude schopná vydržať ďalší náraz. Dokonca aj vtedy, keď **nie je VIDITEĽNÉ** poškodenie škrupiny,

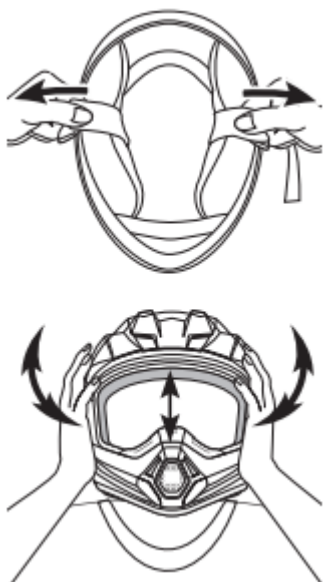
použitelnosť prilby vypršala po jednom náraze. Prilba, ktorá zažila náraz, by sa mala zničiť a nahradiť. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za žiadne škody a straty spôsobené ďalším používaním prilieb ovplyvnených nárazom.

SPRÁVNE NASADENIE

Aby ste zaistili najlepšie možné nasadenie, mali by ste fyzicky vyskúšať prilbu v obchode pred zakúpením, aby ste našli presnú veľkosť, ktorá najlepšie vyhovuje Vašej hlave. Ak chcete zistiť správne nasadenie prilby, zmerajte veľkosť hlavy tak, že meter dáte okolo hlavy približne 2 cm nad obočím. Použite najväčší priemer z tohto merania.

Vyberte veľkosť prilby, ktorá sa najbližšie zhoduje s meraním. Keďže veľkosť prilby nie vždy zodpovedá dokonca základným meraniam, použite veľkosť prilby, ktorá dobre padne, ale bez tlakových bodov. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za žiadne škody a straty spôsobené nesprávnym výberom veľkosti.

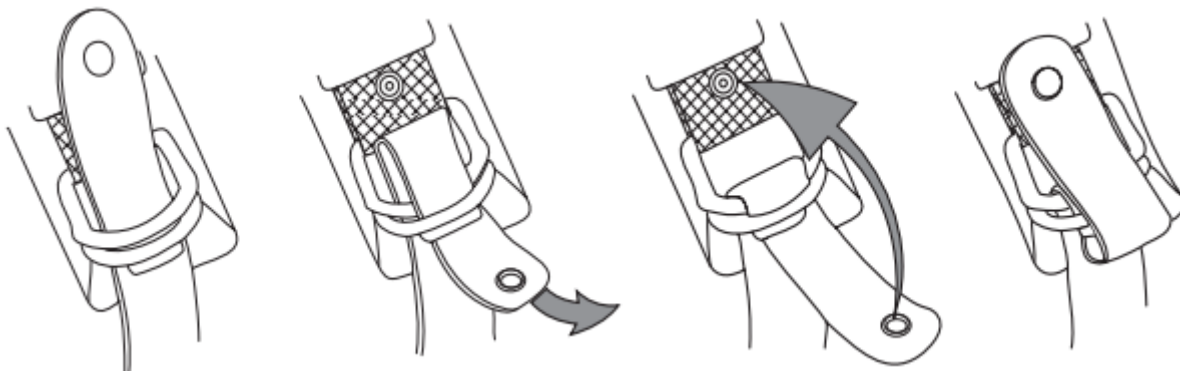
SKÚŠANIE PRILBY – AKO VYBRAŤ SPRÁVNU VEĽKOSŤ



Aby prilba správne plnila svoju funkciu, je nevyhnutné aby nasadenie prilby bolo pohodlné. Uchopte remienky (pozri obrázok 1) a rozkmitajte otvor prilby. Nasuňte prilbu na hlavu. V prípade, že prilba pevne neprilieha k hlave alebo ak cítite, že je prilba voľná, mali by ste skúsiť menšiu veľkosť. Ak chcete zistiť správnu veľkosť, umiestnite prilbu na hlavu. Uistite sa, že podšívka prilby Vám pohodlne zapadá okolo hlavy a že tvárové vankúšiky sú pritlačené blízko k Vaším lícam. Medzi obočím a podšívkou by nemal byť priestor. Uchopte prilbu na každej strane a pokúste sa presunúť helmu hore a dole, ako aj z boka na bok (pozri obrázok 2). Mali by ste cítiť kožu na tvári a hlavu ťahať spolu s prilbou. Ak je prilba schopná voľne sa pohybovať bez toho, aby sa otrela o kožu, prilba je príliš veľká a potrebujete menšiu veľkosť.

SPRÁVNE UTIAHNUTIE REMIENKA

Správne utiahnutie podbradníka je rozhodujúce pre funkčnosť tejto prilby. Ak ste schopní stiahnuť upevnený podbradník z pod brady a je vytvorený voľný priestor, nie je správne upevnený cez D-krúžky. Postupujte podľa nižšie uvedených krokov, aby ste zabezpečili správne upevnenie.



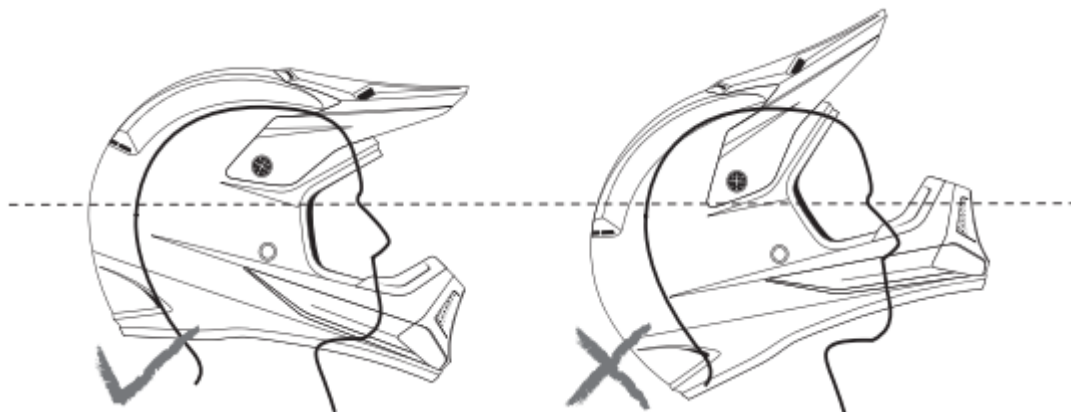
KONTROLA RETENČNÉHO SYSTÉMU



Upevnite remienok pod bradu tak, aby bol čo najpevnejší bez toho, aby Vás škrtil. Nemalo by dochádzať k uvoľňovaniu a remienok by mal pohodlne zapadnúť pod bradu. Položte ruku na prilbu (pozri obrázok 3) a pokúste sa vysunúť helmu dopredu. Potom položte ruku na bradu a pokúste sa vysunúť helmu smerom dozadu. Ak ste v oboch prípadoch schopný dať prilbu dole z hlavy, nepoužívajte túto prilbu a nájdite lepšiu veľkosť, alebo skontrolujte, či je remienok pod bradu bezpečne pripevnený. Tieto kroky by ste mali opakovať, kým nebudete schopní nájsť pre seba vhodnú veľkosť prilby.

SPRÁVNE NASADENIE

Uistite sa, že prilba správne sedí, ako je znázornené nižšie. Prilba NEMIE byť príliš nízko alebo vysoko na hlave, pretože tak bude zasahovať do Vášho zorného poľa. Oči by mali byť v strede otvoru. Upozorňujeme, že clona v našich terénnych prilbách je nastaviteľná. Pred zakúpením vyskúšajte terénnu prilbu s clonou vo všetkých polohách, aby ste sa uistili, že prilba spĺňa Vaše požiadavky. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za žiadne škody a straty spôsobené nesprávnym nasadením.

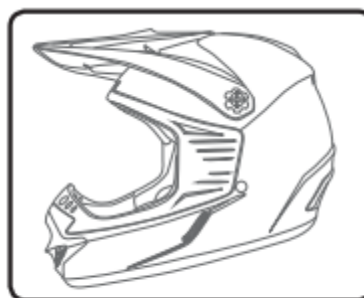


ODSTRÁNENIE A NASTAVENIE CLONY

Odstráňte dve bočné skrutky a podložky zo štítu. Odstráňte strednú skrutku umiestnenú pod ochranným štítom. Vymeňte štít, pre zaistenie postupujte naopak. Vyhnite sa poškodeniu ochranného krytu nadmerným utiahnutím skrutiek. Pomocou centrálnej skrutky zaistíte štít vo Vašej obľúbenej polohe. Ak máte pochybnosti o údržbe alebo ako odstrániť alebo vymeniť časti prilby, obráťte sa na svojho predajcu. **Nerobte žiadne zmeny alebo úpravy prilby okrem uvedených výrobcov, pretože by to mohlo vážne znížiť výkon a bezpečnosť Vašej prilby.** SCOTT Sports SA nenesie zodpovednosť za akékoľvek škody a straty spôsobené nesprávnymi zmenami alebo úpravami.



**350
PRO**



**350
KIDS**

STAROSTLIVOSŤ A SPRÁVNY VYBER OKULIAROV

Je absolútne nevyhnutné, aby ochranné okuliare, ktoré sa nosia so všetkými terénnymi prilbami, boli vždy čisté a objektív sa pravidelne vymieňal. Pozrite si pokyny výrobcu dodané s Vaším zvoleným typom okuliarov. Pred nákupom okuliarov zabezpečte, aby okuliare správne priliehali na Vašu prilbu a aby nezasahovali do Vášho zraku a aby Vám umožnili maximálne periférne videnie. Pre všetky prilby SCOTT odporúčame okuliare SCOTT. Spoločnosť SCOTT Sports SA nenesie zodpovednosť za škody a straty spôsobené nevhodnými ochrannými okuliarmi.

ODSTRÁNENIE VNÚTORNEJ A LÍCNEJ VLOŽKY

Ak chcete odstrániť tvárové vankúšiky, opatrne vytiahnite vypchávku z troch cvokov ktoré ju držia na mieste a vytiahnite upevňovaciu chlopňu spod spodného dolného okraja prilby. Opakujte na druhej strane. Ak chcete odstrániť vložku, odsuňte zadnú časť vnútornej časti umiestnenú smerom k zadnej časti prilby. Jemne vytiahnite vložku bez vypáčenia vložky z jej predných svoriek, ktoré sa nachádzajú v hornej časti otvoru priezoru. Opätovným postupom vykonajte opätovné nainštalovanie vložky.

ČISTENIE PRILBY

Na čistenie prilby nepoužívajte rozpúšťadlá, horúcu vodu, čistiace prostriedky na sklo ani benzín. Tieto materiály môžu spôsobiť vážne poškodenie prilby a oslabiť jej konštrukčnú integritu. Akékoľvek takéto poškodenie prilby môže zabrániť tomu, aby prilba fungovala správne v prípade nehody, ktorá by mohla spôsobiť vážne zranenie alebo smrť. Na čistenie prilby je najlepšie použiť vlažnú vodu s vlhkou mäkkou handričkou. Opláchnite a vysušte pomocou mäkkej tkaniny. Vyčistite štít teplou vodou a dobre opláchnite. Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá na čistenie ochranného štítu, pretože by mohli poškodiť povlak štítu. Prilby SCOTT sa dodávajú s odnímateľnou vložkou, ktorá umožňuje jednoduché a bezproblémové čistenie a údržbu interiéru Vašej prilby. Odstráňte vložku a lícovú podložku a ručne umyte normálnym čistiacim prostriedkom v studenej vode. Nechajte ich vyschnúť. Nepoužívajte práčku alebo bubnové sušičky. Perte v rukách a sušte iba na vzduchu. Pre väčšiu kompaktnosť a veľkosť vložky, aby ste maximalizovali pohodlie, obráťte sa na miestneho predajcu o možnosti veľkosti vložky. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za škody a straty spôsobené nesprávnym čistením.

NEMODIFIKUJTE PRILBU

Je mimoriadne nebezpečné modifikovať helmu vŕtaním otvorov, rezaním škrupiny a/alebo absorpčnej vložky. Takéto akcie oslabia prilbu a môžu spôsobiť vážne zranenie v prípade nehody. Odstránenie akýchkoľvek častí, ako sú vetracie otvory, vložky, vypchávky, chrániče úst, gumové orezanie atď. pred použitím, tiež narušia konštrukciu prilby a môžete byť vystavení v prípade nehody vážnemu zraneniu alebo smrti. Nenatierajte prilbu, pretože chemikálie farby môžu nepriaznivo ovplyvniť materiály použité vo Vašej prilbe, čím ju oslabia. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za žiadne škody a straty spôsobené nesprávnymi úpravami.

NESPRÁVNE POUŽÍVANIE PRILBY

Jazdiť s helmou visiacou z držiaka prilby, vystaviť prilbu extrémnym zdrojom tepla, použiť svoju helmu ako stôl/stoličku, hádzať prilbu, postriekať helmu chemikáliami (ako je insekticíd/odpuďovač hmyzu) alebo zavesiť prilbu na zrkadlá alebo akúkoľvek inú šikmú podperu, ktorá môže spôsobiť pád prilby, sú spôsoby, ktorými môžete spôsobiť vážne poškodenie prilby. Tieto typy používania znižujú schopnosť Vašej prilby chrániť Vás v prípade nehody. Pred každým použitím skontrolujte, či je Vaša prilba nepoškodená. Pred každým použitím vždy skontrolujte na prilbe skrutky, trhliny, poškodenie krytu atď. Uistite sa, že vložky a líčne vankúšiky sú správne na svojom mieste a že systém popruhu brady je bezpečný. Spoločnosť SCOTT Sports SA nezodpovedá za škody a straty spôsobené nesprávnym použitím.

SKLADOVANIE

Nechajte Vašu prilbu vyschnúť po každom použití a potom ju uskladnite na suchom a chladnom mieste. Nadmerné teplo môže poškodiť Vašu prilbu. Pri priamom slnečnom svetle môžu byť tmavé predmety alebo kufre automobilov tak horúce, že spôsobujú tepelné poškodenie. Tepelne poškodené prilby sú rozoznateľné nerovnomernými alebo pruhovanými povrchmi.

BUĎTE VŽDY OBOZNÁMENÝ SO SITUÁCIOU VO SVOJOM OKOLÍ

Nosenie prilby môže poškodiť Vašu schopnosť počuť významné zvuky, preto je dôležité byť si istý, že ste si vedomí čo sa okolo Vás deje. Vždy berte do úvahy okolie a podmienky, ako aj ich vnímanie pri nosení prilby.

ŽIVOTNOSŤ

Spoločnosť SCOTT odporúča pravidelnú starostlivosť o prilbu tak, ako je uvedené v tejto príručke, aby sa zachovala najlepšia funkcia a estetika Vašej prilby. Avšak prilba má obmedzenú životnosť a pre optimálnu bezpečnosť SCOTT odporúča nahradiť Vašu prilbu minimálne po 5 rokoch od prvého použitia. Prilba by mal byť vymenená skôr, keď sa po vážnej nehode alebo nesprávnom používaní vyskytnú nejaké praskliny, zjavné známky opotrebenia. Spoločnosť SCOTT nezodpovedá za škody spôsobené používaním prilby, ktorá mala byť nahradená.

PREDAJ A HOMOLOGÁCIA

Route du Crochet 17, CH-1762 Givisiez
Telefón +41 26 460 16 16 | Fax +41 26 460 16 00
e-mail: postmaster@scott-sports.com

Zodpovedný za vývoj a homologizáciu:
SCOTT Sports SA, Route du Crochet 17, CH-1762 Givisiez

Certifikované:

Priradený orgán:

Národná certifikačná spoločnosť a homologácia

11 Route de Luxembourg, L - 5230 Sandweile

Technická služba zodpovedná za testovanie:

TÜV Rheinland Luxemburg GmbH

2a, Kalchesbruck, L-1852 Luxemburg

EU: Prilby SCOTT MX vyhovujú ochranným opatreniam a bezpečnostným požiadavkám uvedeným v európskej norme ECE-R 22.05.

Všetky homologované prilby majú príslušné pečate, ktoré potvrdzujú, že všetky oficiálne testy boli odovzdané. Norma je ľahko viditeľná a nesmie byť odstránená.

USA: Prilby SCOTT MX vyhovujú ochranným opatreniam a bezpečnostným požiadavkám uvedeným v americkej norme DOT 218. Všetky homologované prilby majú príslušné pečate, ktoré potvrdzujú, že všetky oficiálne testy boli odovzdané. Norma je ľahko viditeľná a nesmie byť odstránená.

AUS/NZ: Prilby SCOTT MX spĺňajú ochranné opatrenia a bezpečnostné požiadavky podľa AS NZS 1698-2009. Všetky homologované prilby majú príslušné pečate, ktoré potvrdzujú, že všetky oficiálne testy boli odovzdané. Norma je ľahko viditeľná a nesmie byť odstránená.

Preto sú tieto prilby certifikované podľa vyššie uvedených predpisov ako ochrana hlavy pre motocyklové účely a dovoľujú sa dovážať do Spojených štátov, Európskej únie, Austrálie a Nového Zélandu.

WWW.SCOTT-SPORTS.COM

© SCOTT Sports SA 2015 Všetky práva vyhradené. V prípade konfliktu bude relevantná anglická verzia.